

固件更新指南

⚠️ 注意事项

- **更新固件前请务必将镜头从相机上取下，否则可能损坏相机或镜头！**
- 更新过程中请勿断开镜头与电脑之间的连接。
- 更新过程中请勿关闭更新软件。
- 如果更新失败，请按照以下操作步骤尝试重新更新。如果反复更新仍不成功，请致电永诺售后服务中心 400-001-3888 或发送邮件 service@hkyongnuo.com 进行咨询。

📁 更新准备

1. 电脑
2. 要更新的镜头
3. **可传输数据**的USB连接线
4. 下载升级文件并解压（文件扩展名为.mfu）
请登录永诺官网 <https://www.hkyongnuo.com/xzyzc> 获取最新升级文件。

更新步骤

1. 关闭相机，并将镜头从相机上取下来。通过USB数据线将镜头连接到电脑上。



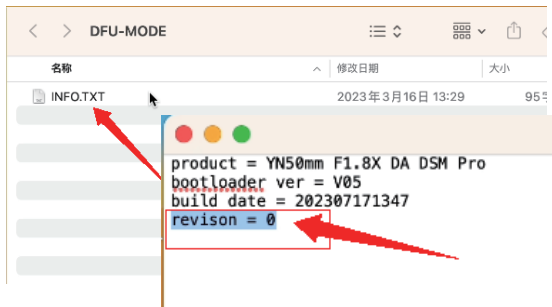
2. 找到名为“DFU-MODE”的U盘。

如果找不到，

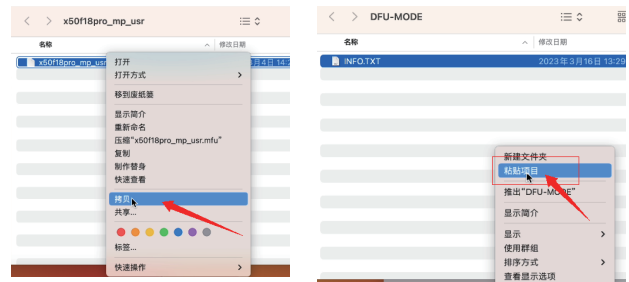
- a. 请断开USB数据线，再重新连接镜头和电脑；
- b. 请确保所用USB线是数据线，而不是充电线。



3. 打开U盘里的INFO.TXT文件，查看镜头版本信息。



4. 确认需要更新后，将下载好的固件文件拷贝并粘贴到“DFU-MODE”盘根目录。



5. 等待粘贴项目成功，完成升级。

为确保升级成功，待粘贴项目完成后，请继续等待30秒再断开USB连接。

如果升级失败，请断开USB线后按以上步骤1-5重新操作。

如多次操作仍不成功，请重启电脑后再试。



Firmware Upgrade Guide

⚠ Precautions

- Make sure the lens is removed from the camera before updating, otherwise the camera or lens may be damaged!
- During the upgrade, please don't disconnect the lens and computer.
- During the upgrade, please don't close the update software.
- If upgrade failed, please try to update again according to the operating steps below. If the upgrade failed again, please call 400-001-3888 or write email to service@hkyongnuo.com for help.

📁 Preparation

- 1.Computer.
 - 2.Lens to be updated.
 - 3.A USB cable that **can transmit data**.
 - 4.Download the upgrade file and unzip it (File extension ".mfu").
- Please visit website <https://www.hkyongnuo.com/xzyzc> to download the latest upgrade file.

Update steps

- 1. Turn off the camera and remove the lens from the camera. Connect the lens to the computer via a USB cable.**



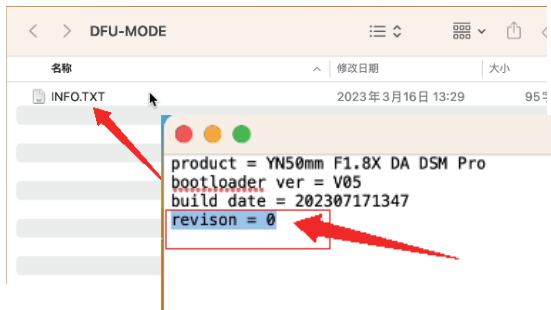
- 2. Find the USB flash drive named "DFU-MODE".**

If you can't find it,

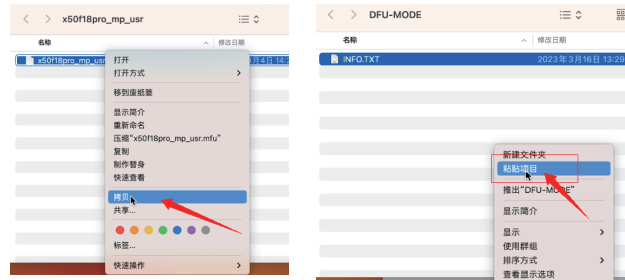
- a. Please disconnect the USB cable, and then reconnect the lens and computer;
- b. Please make sure that the USB cable you are using is a data cable, not just a charging cable.



- 3. Open the " INFO.TXT " file on the USB flash drive and view the lens version.**



- 4. After confirming that the update is required, copy and paste the downloaded firmware file to the root directory of the "DFU-MODE" disk.**



- 5.Wait for the pasted item to finish.**

To ensure a successful upgrade, wait 30 seconds after pasting the item and then disconnect the USB connection.

If the upgrade fails, disconnect the USB cable and follow steps 1-5 above to reoperate.

If the operation is still unsuccessful, restart the computer and try again.

